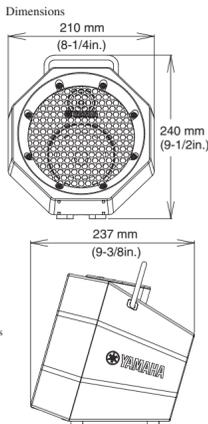


Specifications

* Specifications are subject to change without notice.
* The name plate is located on the bottom of the unit.

Bluetooth version.....	Ver. 2.1+EDR
Supported profile.....	A2DP
Supported audio code.....	SBC, AAC
RF output power.....	Bluetooth Class 2
Maximum communications range.....	10 m (33 ft) without interference
AUX Input connector.....	ø 3.5 mm (1/8 in.) stereo mini jack
Power voltage/Frequency	
U.S.A. and Canada models.....	AC 120 V, 60 Hz
Other models.....	AC 100-240 V, 50/60 Hz
Power consumption.....	8 W (speaker)
Power consumption when power off and Bluetooth disconnected.....	0.5 W or less
AC Adaptor	
U.S.A., Canada and Taiwan models.....	MU18-D120150-A1 (DC 12 V, 1.5 A)
Asia model.....	MU18-D120150-C5 (DC 12V, 1.5 A)
Battery supply.....	LR6, AA, UM-3 × 6
Battery life.....	8 hours of power at 0.18 W output (Alkaline Battery)
Weight.....	1.5 kg (3.3 lbs)



Bluetooth

- Bluetooth is a technology for wireless communication between devices within an area of about 10 meters (33 ft) employing the 2.4 GHz frequency band, a band which can be used without a license.
- Bluetooth is a registered trademark of the Bluetooth SIG and is used by Yamaha in accordance with a license agreement.

Handling Bluetooth communications

- The 2.4 GHz band used by Bluetooth compatible devices is a radio band shared by many types of equipment.
- While Bluetooth compatible devices use a technology minimizing the influence of other components using the same radio band, such influence may reduce the speed or distance of communications and in some cases interrupt communications.
- The speed of signal transfer and the distance at which communication is possible differs according to the distance between the communicating devices, the presence of obstacles, radio wave conditions and the type of equipment.
- Yamaha does not guarantee all wireless connections between this unit and devices compatible with Bluetooth function.

COMPLIANCE INFORMATION STATEMENT (DECLARATION OF CONFORMITY PROCEDURE)

Responsible Party	Yamaha Corporation of America A/V Division 6600 Orangetherpe Avenue, Buena Park, CA 90620, USA	Yamaha Canada Music Ltd. 135 Milner Avenue, Toronto, Ontario, MIS 3R1, Canada
Address	1-714-522-9011	1-416-298-1311
Telephone	Bluetooth Speaker System	
Type of Equipment	PDX-B11	
Model Name		

- This device complies with Part 15 of the FCC Rules and RSSGen of IC Rules.
- Operation is subject to the following two conditions: 1) this device may not cause harmful interference, and 2) this device must accept any interference received including interference that may cause undesired operation of this device.

See the "Troubleshooting" section at the end of this manual if interference to radio reception is suspected.

NOTICE

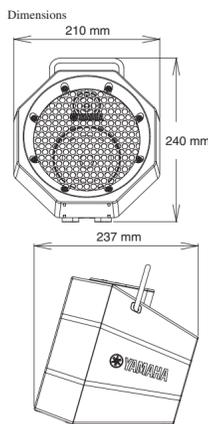
- This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in residential installation.
- This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
 - Reorient or relocate the receiving antenna.
 - Increase the separation between the equipment and receiver.
 - Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
 - Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
- This equipment complies with FCC/IC radiation exposure limits set forth for uncontrolled equipment and meets the FCC radio frequency (RF) Exposure Guidelines in Supplement C to OET65 and RSS-102 of the IC radio frequency (RF) Exposure rules. This equipment has very low levels of RF energy that it deemed to comply without maximum permissive exposure evaluation (MPE). But it is desirable that it should be installed and operated with at least 20 cm and more between the radiator and person's body (excluding extremities: hands, wrists, feet and ankles).
- This transmitter must not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter.

1 En

Spécifications

* Les caractéristiques techniques sont sujettes à modification sans préavis.
* La plaque signalétique se trouve sur le dessous de l'appareil.

Version Bluetooth.....	Ver. 2.1+EDR
Profil pris en charge.....	A2DP
Codéc audio pris en charge.....	SBC, AAC
Puissance de sortie RF.....	Bluetooth Classe 2
Portée maximale des communications.....	10 m sans interférences
Connecteur d'entrée AUX.....	Mini-prise stéréo de 3,5 mm de diamètre
Tension d'alimentation/fréquence	
Modèles pour les États-Unis et le Canada.....	120 V c.a., 60 Hz
Autres modèles.....	100 à 240 V c.a., 50/60 Hz
Consommation électrique.....	8 W (haut-parleur)
Consommation lorsque l'appareil est hors tension et que la fonction Bluetooth est désactivée.....	0,5 W ou moins
Adaptateur secteur	
Modèles des États-Unis, du Canada et de Taiwan.....	MU18-D120150-A1 (12 V c.c., 1,5 A)
Modèle d'Asie.....	MU18-D120150-C5 (12 V c.c., 1,5 A)
Piles.....	LR6, AA, UM-3 × 6
Autonomie des piles.....	8 heures à 0,18 W (piles alcalines)
Poids.....	1,5 kg



Bluetooth

- Bluetooth est une technologie permettant la communication entre des périphériques à une distance de 10 mètres environ par la bande de fréquence de 2,4 GHz qui peut être utilisée sans licence.
- Bluetooth est une marque déposée de Bluetooth SIG utilisée sous licence par Yamaha.

Communications Bluetooth

- La bande de 2,4 GHz utilisée par les périphériques Bluetooth est une bande radio partagée par de nombreux types d'appareils.
- Les périphériques Bluetooth emploient une technologie qui réduit l'influence des composants fonctionnant sur la même bande radio, mais la vitesse ou la distance des communications peut cependant être réduite par de tels composants, et dans certains cas les communications interrompues.
- La vitesse de transfert du signal et la distance de la communication dépendent de la distance entre les périphériques de communication, la présence d'obstacles, l'état des ondes radio et le type d'appareil.
- Yamaha ne garantit pas les connexions sans fil entre cet appareil et les appareils compatibles avec la fonction Bluetooth.

DÉCLARATION SUR LES INFORMATIONS DE CONFORMITÉ (PROCÉDURE DE DÉCLARATION DE CONFORMITÉ)

Partie responsable	Yamaha Corporation of America A/V Division 6600 Orangetherpe Avenue Buena Park, CA 90620, USA	Yamaha Canada Music Ltd. 135 Milner Avenue, Toronto, Ontario, MIS 3R1, Canada
Adresse	1-714-522-9011	1-416-298-1311
Téléphone	Système d'enceinte Bluetooth	
Type d'équipement	PDX-B11	
Nom de modèle		

- Cet appareil est conforme à la Partie 15 du Règlement FCC et au RSS-Gen du Règlement IC.
- Le fonctionnement de cet appareil est soumis aux deux conditions suivantes : 1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles, 2) cet appareil doit accepter les interférences reçues, notamment celles pouvant entraîner un dysfonctionnement.

Reportez-vous à la section « Guide de dépannage » à la fin de ce manuel si vous soupçonnez que la réception radio subit des interférences.

REMARQUE

- Cet appareil a été testé et il s'est avéré être conforme aux limites déterminées pour un appareil numérique de Classe B, conformément à la partie 15 du Règlement FCC. Ces limites sont destinées à offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles pouvant survenir en cas d'utilisation de ce produit dans un environnement domestique.
- Cet appareil produit, utilise et peut émettre de l'énergie radioélectrique et, s'il n'est pas installé conformément aux instructions, peut provoquer des interférences radio. Il n'est toutefois pas garanti qu'aucune interférence ne se produira dans le cas d'une installation donnée. Si l'appareil provoque des interférences nuisibles à la réception de programmes radio ou de télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant, puis en allumant l'appareil, l'utilisateur est prié de tenter de corriger le problème en prenant l'une ou plusieurs des mesures suivantes :
 - Réorienter ou déplacer l'antenne réceptrice.
 - Éloigner davantage l'appareil du récepteur.
 - Raccorder l'appareil à une prise d'un circuit différent de celui du récepteur.
 - Consulter le revendeur ou un technicien radio/électronicien.
- Cet appareil est conforme aux limites FCC/IC d'exposition aux rayonnements définies pour les appareils non commandés et satisfait aux directives d'exposition aux fréquences radio (RF) FCC de l'Annexe C des règlements OET65 et RSS-102 d'exposition aux fréquences radio (RF) IC. Cet appareil possède des niveaux d'énergie RF très bas, considérés conformes aux taux d'exposition maximum autorisés (MPE) non contrôlés. Mais il est toutefois préférable d'installer et d'utiliser l'appareil en conservant une distance minimum de 20 cm entre l'émetteur et toute personne (sauf les extrémités : mains, poignets, pieds et chevilles). Ce émetteur ne peut pas être placé à proximité de ou utilisé conjointement avec tout autre émetteur ou antenne.

1 Fr



Owner's manual

Features

- ✓ Wireless music streaming via Bluetooth
- ✓ Simple, automatic connection
- ✓ Multi-Source Mix (Bluetooth, AUX-in)
- ✓ Portable use and battery operation



© 2012 Yamaha Corporation

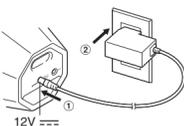
YAMAHA CORPORATION
Printed in China ZE06480

Before use

Supplied accessory

- Please confirm that the following accessory is included before using the unit.
 - AC adaptor

Connect the included AC adaptor.



Connect the AC adaptor to PDX-B11, before connecting the power cable to the wall outlet.

When using PDX-B11 with batteries, disconnect the AC adaptor from the rear panel.

When operating PDX-B11 using batteries

- Use 6 commercially available AA batteries. To remove the battery cover, push the tab while lifting the cover upward.
- Follow the + and - markings on PDX-B11 when inserting the batteries.
- Replace the battery cover.

Controls and functions

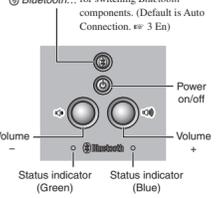
Connecting an external device



- Connect a (commercially available) 3.5 mm (1/8 in.) stereo mini plug cable to the AUX on the rear panel.
- Power on the unit.
- Play back the AUX source.

- Multi-Source Mix
Audio will be mixed when AUX source is played while playing music via Bluetooth connection.

Control panel



- Bluetooth... for switching Bluetooth components. (Default is Auto Connection. # 3 En)
- Status indicator (Green)
- Status indicator (Blue)
- Press and hold (power) for more than 3 seconds to power off the unit and then enter power-saving mode.
- Bluetooth connection is not available while in power-saving mode. To perform Bluetooth connection, press (power) on the unit to cancel power-saving mode.

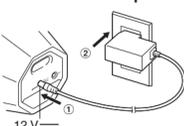
2 En

Avant l'utilisation

Accessoire fourni

- Vérifiez que l'accessoire suivant est fourni avant d'utiliser l'appareil.
 - Adaptateur secteur

Connectez l'adaptateur secteur inclus.



Connectez l'adaptateur secteur au PDX-B11 avant de brancher le cordon d'alimentation à une prise murale.

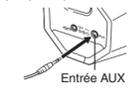
Lorsque vous utilisez le PDX-B11 avec des piles, débrancher l'adaptateur secteur du panneau arrière.

Lors de l'utilisation du PDX-B11 avec des piles

- Utilisez 6 piles AA disponibles dans le commerce. Pour retirer le couvercle des piles, poussez la languette en soulevant le couvercle vers le haut.
- Suivez les repères + et - du PDX-B11 en insérant les piles.
- Remettez le couvercle des piles.

Commandes et fonctions

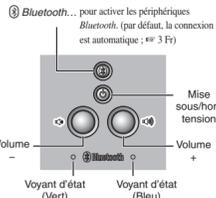
Raccordement d'un périphérique externe



- Raccordez un câble mini-fiche stéréo 3,5 mm (vendu dans le commerce) au connecteur d'entrée AUX du panneau arrière.
- Mettez l'appareil sous tension.
- Démarrez la lecture de la source AUX.

- Combinaison de plusieurs sources
Le son est mixé lorsque vous activez la source AUX tout en écoutant de la musique via Bluetooth.

Panneau de commande



- Bluetooth... pour activer les périphériques Bluetooth. (par défaut, la connexion est automatique : # 3 Fr)
- Mise sous/hors tension
- Voyant d'état (Vert)
- Voyant d'état (Bleu)
- Maintenez enfoncée la touche (marche/arrêt) pendant plus de 3 secondes pour mettre l'appareil hors tension et le faire passer en mode d'économie d'énergie. La connexion Bluetooth n'est pas disponible en mode d'économie d'énergie. Pour effectuer la connexion Bluetooth, appuyez sur la touche (marche/arrêt) de l'appareil en vue de désactiver le mode d'économie d'énergie.

2 Fr

Bluetooth connection for playing music

This unit enables you to enjoy music playback wirelessly with a Bluetooth component (such as a mobile phone, digital music player, etc.) which is paired (registered) and has established Bluetooth connection with this unit.

Installation

- Install in a stable place, being careful of the following points:
 - Do not place on top of steel or other metal plates.
 - Do not cover with a cloth, etc.
 - Install in the same room as the device with which signals are to be exchanged (Bluetooth profile A2DP compatible portable music player, mobile phone, etc.) within a direct, line-of-sight distance of 10 m (33 ft).
 - Make sure there are no obstacles between this unit and the Bluetooth component.



Power (Power on/off)

- Press (power) to turn this unit on. The status indicator (Green) lights up when the unit is powered on.
- Auto power on
The unit powers on automatically when a connected Bluetooth device is played at a loud volume.
- Auto power on is not available if the unit is powered by batteries.
- Auto power off
The unit powers off automatically in the following cases:
 - When an external component is not connected
 - Bluetooth connection is established but there has been no playback for more than 30 minutes.
 - Bluetooth is disconnected by operating the other component.
 - When Bluetooth connection is not established
 - The external component is not connected for more than 30 minutes.
 - The external component's cable is disconnected from the unit.

Pairing (Registration)

- Pairing must be performed when using Bluetooth connection for the first time or if pairing data has been deleted.
- What is pairing...?
Refer to the operation of registering mobile phones, etc., for Bluetooth communications (hereafter referred to as "other components"). Follow the procedure described below to pair.
- Pairing procedure
 - Press (power) to turn this unit on.
 - Turn on the power of the other component you want to pair with.
 - For components with input keys (mobile phones, computers, etc.)
Operate the other component to detect Bluetooth components.
 - For details, refer to the other component's operating instructions.
 - For components without input keys (Bluetooth adaptors, etc.)
Set the other component to the pairing mode and then proceed to step 6.
- For details, refer to the other component's operating instructions.

Bluetooth connection and playback

- Press (power) to turn this unit on.
- Operate the paired other component to establish Bluetooth connection.
The status indicator (Blue) stops blinking and stays on when Bluetooth connection is completed.
 - You can omit this operation if the other component can be connected automatically while pairing.
 - The unit and the other component are connected automatically, if the component is latest recently connected one. (Auto Connection)
- Note
Auto Connection may not be available depending on the other component. Operate other component if Auto Connection is not available.
- Start playback of the other component.
- Adjust the volume level using (volume).

Disconnect Bluetooth

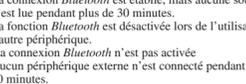
- Press (Bluetooth) on the unit.
 - Operate the other component to disconnect Bluetooth.
- How to switch a connected Bluetooth component
- Press (Bluetooth) on the unit to be disconnected. (The unit enters Waiting Status.)
 - Establish Bluetooth connection. (Perform pairing procedure if this is the first Bluetooth connection with the new component.)

Clearing all the pairing data

- Press (power) to turn this unit on.
- Press and hold (Bluetooth) on the unit for more than 10 seconds.
All the pairing data on the unit is cleared.

Connexion Bluetooth pour la lecture de musique

- Cet appareil permet de diffuser sans fil de la musique à partir d'un périphérique Bluetooth (téléphone portable, lecteur audio numérique, etc.) couplé (enregistré) et connecté via Bluetooth.
- Installation
Posez cet adaptateur sur une surface stable, en tenant compte des points suivants:
 - Ne pas le poser sur des plaques en acier ou en métal.
 - Ne pas le couvrir d'un tissu, etc.
 - Installez cet appareil dans la même pièce que le périphérique avec lequel il doit échanger des signaux (lecteur audio portable, téléphone portable, etc., compatibles avec le profil Bluetooth A2DP à une distance directe et en ligne droite de 10 m maximum).
 - Assurez-vous qu'il n'y a aucun obstacle entre cet appareil et le périphérique Bluetooth.



Mise sous/hors tension

- Appuyez sur la touche (marche/arrêt) pour mettre cet appareil sous tension.
- Le voyant d'état (Vert) s'allume lorsque l'appareil est sous tension.
- Mise sous tension automatique
Cet appareil se met automatiquement sous tension lorsque vous démarrez la lecture à un volume élevé sur un périphérique Bluetooth connecté.
- La fonction de mise sous tension automatique n'est pas disponible si vous utilisez l'appareil sous piles.
- Mise hors tension automatique
L'appareil se met automatiquement hors tension dans les cas suivants :
 - Si aucun périphérique externe n'est connecté
 - La connexion Bluetooth est établie, mais aucune source n'est lue pendant plus de 30 minutes.
 - La fonction Bluetooth est désactivée lors de l'utilisation de l'autre périphérique.
 - Si la connexion Bluetooth n'est pas activée
 - Aucun périphérique externe n'est connecté pendant plus de 30 minutes.
 - Le câble du périphérique externe est déconnecté de l'appareil.

Couplage (enregistrement)

- Vous devez procéder au couplage lorsque vous utilisez la fonction Bluetooth pour la première fois ou si les données de couplage ont été effacées.
- Qu'est-ce que le couplage ?
Reportez-vous à la procédure d'enregistrement de périphériques, notamment de téléphones portables, en vue d'activer les communications Bluetooth (ci-après dénommés « périphériques »).
- Appliquez la procédure suivante pour effectuer le couplage.
- Procédure de couplage
 - Appuyez sur la touche (marche/arrêt) pour mettre cet appareil sous tension.
 - Mettez sous tension le périphérique que vous souhaitez coupler à cet appareil.
 - For les périphériques disposant de touches de saisie (téléphones portables, ordinateurs, etc.)
Activez le périphérique en vue de détecter les périphériques Bluetooth.
- For plus de détails, consultez le mode d'emploi du périphérique.

3 Fr

